

THE PONTIFICAL SHRINE OF
OUR LADY OF MOUNT CARMEL
Pallottine Fathers

Year B

September 19, 2021

25th Sunday of Ordinary Time

17th Sunday after Pentecost

Año B

19 de septiembre de 2021

XXV Domingo del Tiempo Ordinario

17 ° Domingo después de Pentecostés



448 East 116th Street
New York, NY 10029
Telephone: (212) 534-0681
Fax: 646-568-2992
Email: mountcarmelshrine@gmail.com

Father Marian Wierzchowski, SAC, Pastor
Father Christopher Salvatori, SAC, Associate Pastor
Deacon Luis Martinez

MASS SCHEDULE *HORARIO DE MISAS*

Saturday - *Sabado*

9:00 am	Various Languages	<i>Varios idiomas</i>
4:00 pm	Sunday Vigil, English	<i>Vigilia Del domingo, inglés/ jezyk angielski</i>
5:30 pm	Sunday Vigil, Spanish	<i>Vigilia del domingo, español</i>

Sunday - *Domingo*

8:00 am	Spanish	<i>español</i>
9:15 am	English	<i>Inglés/ jezyk angielski</i>
10:30 am	Latin-Tridentine	<i>Latín-tridentino</i>
12:00 noon	Spanish	<i>español</i>
1:00 pm	English	<i>Inglés/ jezyk angielski</i>
2:30 pm	Polish	<i>Polaco/ Polskie</i>

Weekdays - *Dias de semana*

7:00 am	English	<i>Inglés/ jezyk angielski</i>
9:00 am	Various Languages	<i>Varios idiomas</i>

Horario de la Oficina Rectoral

De lunes a sábado 10 am a 3 pm

Rectory Office Hours:

Mondays thru Saturdays 10 am to 3 pm

Sacraments: Baptisms, & Matrimonies by appt.

Sacramentos: Bautismos, y matrimonios por cita

Confessions: 4:30 pm -5:00pm Saturdays,

Before and after Mass and by request.

Confesiones: 4:30 pm - 5:00 pm los sábados

Antes y después de la Misa y por solicitud

Special Devotions - *Devociones especiales*

First Saturday - *Primer Sabado*

Our Lady 9:00am Mass, Novena and Benediction

Saturdays, and Wednesdays

Our Lady of Mount Carmel Novenas after 9am Mass

Third Saturday - *Tercer Sabado*

Haitian Mass 10:00am in Creole French

Parish Societies: Holy Name, Legion of Mary, Regina Caelli, Jesús es La Roca, Santo Nino De Cebú

Religious Articles Gift Shop: Open on Saturdays and Sundays during Mass Times. For any Special Occasions, & Placing orders please call: **Pam Pisacano - 1-917-865-0142**

MASS INTENTIONS:

September 19, 2021 – September 26, 2021

SATURDAY, September 18

- 9:00 +Jennifer O'Connor by sister Christine
4:00 Action of Grace for Eve Luce Hilaire by Jeolene Hilaire
5:30 Special Intention for Appolonie Essomba

SUNDAY, September 19 25th Sunday of Ordinary Time - 17th Sunday after Pentecost

- 8:00 8th Birthday Olivia Dabrow by Stai Guioawce
9:15 Thanks God for Maryse Charles by Jeannie Charles
10:30 + Jacek Dziadura
12:00 Thanksgiving and Grace from OLMC by the Edwidge Saint Claud Family
1:00 +Gloria & Joseph Przybytownski by Joanna and Anthony
2:30 Saint Anthony

MONDAY, September 20

- 7:00 Pro Populo
9:00 Action of Grace for the Edouard Family - Living [English] by Elda Edouard

TUESDAY, September 21

- 7:00 All Souls in Purgatory
9:00 +Gennaro Ferrara by Anne Ellington

WEDNESDAY, September 22

- 7:00 All Souls in Purgatory
9:00 Thanksgiving to Our Lady of Mount Carmel [English] by Yvelise Villejoint

THURSDAY, September 23

- 7:00 +Maddalena & Salvatore Masone by Michael & Lisa Reali
9:00 +Marie Jose John [English] by Yvelise Villejoint

FRIDAY, September 24

- 7:00 All Souls in Purgatory
9:00 Action of Grace for Yvelise Villejoint – living [English] by self

SATURDAY, September 25

- 9:00 Our Lady of Mercy Feast Day for Victoria & Jennifer
4:00 Action of Grace by Sherline Charles
5:30 Thanksgiving to Our Lady of Mount Carmel by Tyti Ana, Tyler Taylor, Marie Lamerique

SUNDAY, September 26 26th Sunday of Ordinary Time - 18th Sunday after Pentecost

- 8:00 Thanksgiving to Our Lady of Mount Carmel by Gilberte Gonthier
9:15 Sts. Cosmas & Damian, & Mother St. Theodota by Paulette Menard & family
10:30 Blessings for the Iconnel Family by Zenobia Zielinska
12:00 +Antoine Kalim by Yves Rose Kalim
1:00 +Joseph Sica by Joanna and Anthony
2:30 +Ander Lamerque by the Marie Family

Weekdays, the Church will close at 10am for cleaning after the 9am Mass.

Saturdays: The Church opens 7:30am until 10:00am then at 3:00pm until the end of the of the Spanish Vigil Mass (note new schedule).

Los días de semana, la Iglesia cerrará a las 10am para la limpieza después de la misa de las 9am.

Sábados: La Iglesia abre de 7:30 a.m. a 10:00 a.m., luego a las 3:00 p.m. hasta el final de la Misa de Vigilia en español (tenga en cuenta el nuevo horario).

Sunday Vespers (Evening Prayer) Join us every Sunday at **4:30pm** for evening prayers according to the 1962 missal together with eucharistic adoration and benediction

NEW: ENGLISH SPEAKING LEGION OF MARY – anyone wishing to join the English Legion of Mary, active or Auxiliary please email James at essecumvideri442@gmail.com

WEEKLY NEWS AND ANNOUNCEMENTS:



DIVINE SERVICES AT OUR LADY OF MOUNT CARMEL SHRINE

Servicios Divinos en el Santuario de Nuestra Señora del Monte Carmelo

Legión de María Præsidium Reina Del Universo - han continuado sus oraciones del santo rosario después de las misas semanales de las 9 am y han continuado sus reuniones.

Los martes, *El grupo de oración* continúa sus reuniones los martes de 7pm a 9:15 pm en el Salón Parroquial Esperamos verlos allí.

El primer martes, cada dos meses, *El grupo, Jesús es La Roca* patrocina una misa de sanación a las 7:30 pm en la Iglesia.

La próxima misa de sanación será **el martes 5 de octubre**.

Los jueves después de la misa de las 9 am hay oración silenciosa en adoración a la Santa Eucaristía.

Mondays through Saturday,
3 p.m. to 4 p.m. for the Holy Rosary
Doors will open at our 115 Street Entrance only for
the Holy Rosary Mondays through Friday

De lunes a sábado,
de 3 p.m. a 4 p.m. para El Rosario Santo
Las puertas se abrirán a nuestra entrada de la calle 115
sólo para el Santo Rosario lunes a viernes

September 2021/ septiembre de 2021

***Saturday, September 25, 2021 - 10:00 am Saturday Special Devotion – St. Michael**

Haitian Mass In French / Creole - Celebrant Father Linder Louischard

Wednesday, September 29, 2021 - 7:00 p.m. - Latin Mass - Feast of the Dedication of Saint Michael the Archangel

October 2021/octubre de 2021

First Saturday, October 2, 2021 - Latin Mass - 9:00 am offered in Reparation to the Immaculate Heart of Mary

Sunday, October 3, 2021 – 12 noon - Outdoor Holy Rosary at East 116 Street, Coffee hour in Parish Hall before.

Domingo, 3 de octubre de 2021 12 pm – Santo Rosario en Este de la calle 116, Café en el Salón Parroquial antes

Martes, 5 de Octubre, 2021 - 7:30 pm - Misa de Sanación – patrocinada por el grupo Jesús es La Roca

First Thursday, October 7, 2021 7:00 pm Latin Mass - Feast of Our Lady of the Rosary Polish Homily

Wednesday, October 13, 2021, 7:00 pm – Latin Mass - Fatima procession after mass, Rosary before the Mass

Children's Religious Instruction Program

2021-2022

REGISTRATION

SEPTEMBER , 12, 19, 26

AT THE PARISH HALL underneath the church

10:30 AM-12 NOON

PRIORITY will go to the children of registered parishioners

The Registration fee of \$25.00 will be collected on those days.

If you are registering the student for **Holy Communion**, please provide a copy [NOT ORIGINAL] of the child's Baptism certificate.

If you are registering the student for **Confirmation**, please provide a copy [NOT ORIGINAL] of the Baptism and First Holy Communion certificate.

Programa de Instrucción Religiosa para Niños

2021-2022

REGISTRO

12, 19, 26 DE SEPTIEMBRE

EN EL SALÓN PARROQUIAL debajo de la iglesia

10:30 AM-12 MEDIODÍA

La PRIORIDAD irá a los hijos de los feligreses registrados

La tarifa de inscripción de \$ 25.00 se cobrará en esos días.

Si está inscribiendo al estudiante para la **Sagrada Comunión**, proporcione una copia [NO ORIGINAL] del certificado de bautismo del niño.

Si está inscribiendo al estudiante para la **Confirmación**, proporcione una copia [NO ORIGINAL] del certificado de Bautismo y Primera Comunión.

Guest Reflection

September 19, 2021
25th Sunday of Ordinary Time
17th Sunday after Pentecost

We are warned in today's lessons against pride and self-importance. In our guest reflection for today, we are told how we can fight our tendency toward egotism and selfishness. How can we live not as the world advises but in the wisdom from above? What can we do to lead a Christ-like life? Jesus shows us one way in today's Gospel.

"Taking a child, He placed it in their midst, and putting His arms around it, He said to them, 'Whoever receives one child such as this in my name, receives me, and whoever receives me, receives not me but the One who sent me'." In this context Christ is speaking not only of youngsters, but all "little ones," those who are vulnerable or needy in any way — through poverty, physical or mental illness, advanced age, difficult family situations — the brothers and sisters St. Teresa of Calcutta would call "Jesus in distressing disguise." They are all around us if we open our eyes. Like Jesus, we can put our arms around the little ones in our community and channel some of our energy, ambition and talent towards them. Giving the best of ourselves to these brothers and sisters may be a little messy at times. It may put us in situations that are far outside our comfort zones. Maybe our colleagues and neighbors will not understand our actions. We may even seem obnoxious to some folks. But in reaching out to little ones in Jesus' name, it is Jesus Himself we are touching. And that is a most privileged way of life.

Una Reflexión De Un Invitado

19 de septiembre de 2021
XXV Domingo del Tiempo Ordinario
17 ° Domingo después de Pentecostés

En la lección de hoy se nos advierte contra el orgullo y la importancia personal. La reflexión de nuestro invitado de hoy, se nos dice cómo podemos combatir nuestra tendencia hacia el egoísmo e interés personal. ¿Cómo podemos vivir no como el mundo informa pero en la sabiduría de lo alto? ¿Qué podemos hacer para llevar una vida como la de Cristo? Jesús nos muestra una forma en el Evangelio de hoy. "Tomando un niño, lo puso en medio de ellos, y poniendo sus brazos alrededor de él, les dijo: 'El que reciba a un niño como éste en mi nombre, a mí me recibe. Y el que me recibe, no recibe a mí, sino al Él que me ha enviado' ". " En este contexto Cristo está hablando no sólo de los jóvenes, pero todos los 'pequeños ", aquellos que son vulnerables o necesitados de alguna manera - a través de la pobreza, la enfermedades físicas o mentales, edad avanzada, situaciones familiares difíciles -- los hermanos y hermanas St. Teresa de Calcuta llamaría "Jesús en el penoso disfraz." Ellos están a nuestro alrededor si abrimos los ojos. Al igual que Jesús, podemos poner nuestros brazos alrededor de los pequeños en nuestra comunidad y canalizar parte de nuestra energía, la ambición y el talento hacia ellos Dar lo mejor de nosotros mismos a estos hermanos y hermanas puede ser un poco complicado a veces. Nos puede poner en situaciones que están muy fuera de nuestra zona de confort. Tal vez nuestros colegas y vecinos no van a entender nuestras acciones. Incluso podemos parecer desagradable para algunas personas. Pero al acercarnos a los pequeños en el nombre de Jesús, es a Jesús a quien estamos tocando. Y esa es una forma de vida más privilegiada.